

Treaty Series

***Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

Recueil des Traités

***Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

Copyright © United Nations 1996
All rights reserved
Manufactured in the United States of America

Copyright © Nations Unies 1996
Tous droits réservés
Imprimé aux Etats-Unis d'Amérique



Treaty Series

***Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 1416

Recueil des Traités

***Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

**United Nations • Nations Unies
New York, 1996**

***Treaties and international agreements
registered or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 1416

1986

**I. Nos. 23687-23706
II. Nos. 938-939**

TABLE OF CONTENTS

I

***Treaties and international agreements
registered from 1 January 1986 to 2 January 1986***

	<i>Page</i>
No. 23687. United Nations (Economic Commission for Latin America and the Caribbean) and Israel:	
Co-operation Agreement. Signed at Santiago on 13 November 1985	3
No. 23688. United Nations, United Nations Industrial Development Organization, and International Atomic Energy Agency and Austria:	
Exchange of notes constituting an agreement concerning the continued application to the United Nations, the International Atomic Energy Agency and the United Nations Industrial Development Organization of the Agreement of 28 September 1979 regarding the Common Headquarters area (as supplemented on 19 January 1981) and of the Agreement of 19 January 1981 regarding the establishment and administration of a common fund for financing major repairs and replacements at the headquarters seats of the United Nations and of the International Atomic Energy Agency at the Vienna International Centre, with Protocol. Vienna, 20 December 1985. ...	22
No. 23689. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Costa Rica:	
Cultural Agreement. Signed at San José on 7 December 1978.	33
No. 23690. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Senegal:	
Agreement for the promotion and protection of investments. Signed at London on 7 May 1980	43
No. 23691. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and Turkey:	
Agreement on certain commercial debts (with schedules). Signed at Ankara on 5 December 1980	57

***Traités et accords internationaux
enregistrés ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME I416

1986

**I. N^{os} 23687-23706
II. N^{os} 938-939**

TABLE DES MATIÈRES

I

***Traités et accords internationaux
enregistrés du 1^{er} janvier 1986 au 2 janvier 1986***

	<i>Pages</i>
N° 23687. Organisation des Nations Unies (Commission économique pour l'Amérique latine et les Caraïbes) et Israël :	
Accord de coopération. Signé à Santiago le 13 novembre 1985.....	3
N° 23688. Organisation des Nations Unies, Organisation des Nations Unies pour le développement industriel, et Agence internationale de l'énergie atomique et Autriche :	
Échange de notes constituant un accord concernant la continuation de l'application à l'Organisation des Nations Unies, à l'Agence internationale de l'énergie atomique et à l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel de l'Accord du 28 septembre 1979 concernant la zone commune de leurs Sièges (tel que complété le 19 janvier 1981) et de l'Accord du 19 janvier 1981 concernant la création et la gestion d'un fonds commun pour le financement des réparations et remplacements importants aux districts de siège respectifs de l'Organisation des Nations Unies et de l'Agence internationale de l'énergie atomique au Centre international de Vienne, avec protocole. Vienne, 20 décembre 1985	23
N° 23689. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Costa Rica :	
Accord culturel. Signé à San José le 7 décembre 1978	33
N° 23690. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Sénégal :	
Accord pour la promotion et la protection des investissements. Signé à Londres le 7 mai 1980.	43
N° 23691. Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et Turquie :	
Accord relatif à certaines dettes commerciales (avec annexes). Signé à Ankara le 5 décembre 1980	57